இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் பாராளுமன்றம்

1993 ஆம் ஆண்டின் 32 ஆம் இலக்க, அந்நிய செலாவணி (மன்னிப்பு) சட்டம்

(1993, ஆகஸ்ட் மாதம் 11 ஆம் திகதி அத்தாட்சிப்படுத்தப்பட்டது)

அரசினர் ஆணைப்படி அச்சிடப்பட்டது.

1993 ஆகஸ்ட் மாதம் 13 ஆந் தேதிய இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் வர்த்தமானப் பத்திரிகையின் II ஆம் பகுதிக்குக் குறைநிரப்பியாக வெளியிடப்பட்டது.

இலங்கை அரசாங்க அச்சுத் திணைக்களத்திற் பதிப்பிக்கப்பெற்றது.

கொழும்பு அரசாங்க வெளியீட்டலுவலகத்திற் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

விலை : சதம் 90 | தபாற் செலவு : ரூபா 1.05

1993 ஆம் ஆண்டின் 32 ஆம் இலக்க, அந்நிய செலாவணி (மன்னிப்பு) சட்டம்

[1993, ஆகஸ்ட் மாதம் 11 ஆம் திகதி அத்தாட்சிப்படுத்தப்பட்டது]

ச. வ. — ஒ 96/92

எவரேனும் ஆட்களினால் இலங்கைக்கு வெளியே கொண்டிருக்கப்படுவதும் வெளிப்படுத்தப்படாத இலாபங்களையும் வருமானத்தையும் அல்லது மொத்த விற்பனை வரவைக் குறிப்பதுமான அல்லது செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டதிகாரிக்கு வெளிப்படுத்தப்படாததுமான ஏதேனும் வெளிநாட்டு நாணயத்தை இலங்கைக்கு அனுப்பும் அல்லது கொண்டு வரும் ஆட்களுக்கு வருங்காலத்தில் அத்தகைய ஆட்கள் வரிச்சட்டங்களுக்கும் செலாவணிக் கட்டுப்பாடு தொடர்பிலான சட்டங்களுக்கும் முற்றாக இணங்கியொழுகச் செய்யும் நோக்கத்துடன் அத்தகைய ஆட்களுக்கு வரிச்சலுகைகளுக்கு ஏற்பாடு செய்வதற்கும் அத்தகைய சட்டங்கள் தொடர்பிலான தவறுகளுக்கான குற்ற வழக்குகளுக்கு எதிராக அத்தகைய ஆட்களுக்கு நட்டோத்திரவாதம் அளிப்பதற்கும் அத்துடன் அதனோடு தொடர்புடைய அல்லது அதன் இடைநேர்விளைவான கருமங்களுக்கு ஏற்பாடு செய்வதற்குமானதொரு சட்டம்.

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் பாராளுமன்றத்தினால் பின்வருமாறு சட்டமாக்கப்படுவதாகுக :—

1. இச்சட்டம் 1993 ஆம் ஆண்டின் 32 ஆம் இலக்க அந்நிய செலாவணி (மன்னிப்பு) சட்டம் என எடுத்துக்காட்டப்படலாம். **சுருக்கப்பெயர்.**

2. (1) இச்சட்டமானது, (2) ஆம் உட்பிரிவின் ஏற்பாடுகளுக்கமைய, இலங்கைக்கு வெளியே ஏதேனும் இயைபான வெளிநாட்டு நாணயத்தை வைத்திருப்பவரும் அத்துடன் — **இச்சட்டம் ஏற்புடையதாகும் ஆட்கள்.**

(அ) (i) அத்தகைய நாணயத்தை வர்த்தக வங்கியொன்றின் ஊடாக 1991, நவம்பர் 12 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்குப்பின்னர், ஆனால் 1993, டிசெம்பர் 31 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் இலங்கைக்கு அனுப்புபவருமான; அல்லது

(ii) அத்தகைய நாணயத்தை, அங்கீகரிக்கப்பட்ட உள்ளீட்டுத் துறைமுகமொன்றில் அவர் இலங்கைக்கு உள்ளிடுவதன் மீது 1991, நவம்பர் 12ஆம் தேதியன்று அல்லது அதன் பின்னர் ஆனால் 1993, மார்ச் 5ஆம் தேதிக்கு முன்னர் கொண்டு வந்து, அத்தகைய நாணயம் தொடர்பில் சுங்கக்கட்டளைச் சட்டத்தின் கீழ் வெளிப்படுத்துகையொன்றைச் செய்பவருமான; அத்துடன்

(ஆ) அவ்வாறு அனுப்பப்பட்ட அல்லது கொண்டுவரப்பட்ட நாணயத்தைக் குறித்தொதுக்கப்பட்ட வெளிநாட்டு நாணயமொன்றில் இலங்கையிலுள்ள ஏதேனும் வர்த்தக வங்கியில் அவரது பெயரில் ஆரம்பிக்கப்பட்ட வெளிநாட்டு நாணயக் கணக்கில் வைப்பீடு செய்பவருமான,

எவரேனும் ஆளுக்கு ஏற்புடையதாதல் வேண்டும்.

(2) எந்த ஆள் தொடர்பில் 1991, நவம்பர் 12 ஆம் தேதியன்று —

(i) அந்த ஆளுக்கு, 1991, நவம்பர் 12 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்குமுன் ஏற்பட்ட அல்லது திரண்ட அல்லது எந்த ஆளினுல் பெறப்பட்ட, விடயத்திற்கேற்ப எவையேனும் இலாபங்களும் வருமானமும் அல்லது மொத்த விற்பனை வரவு தொடர்பில் அப்போதைக்கு வருமான வரி விதிப்பனவிற்கு ஏற்புடைத்தான சட்டத்தின்கீழ் அல்லது 1963 ஆம் ஆண்டின் 11 ஆம் இலக்க, நிதிச் சட்டத்தின் கீழ் அல்லது 1981 ஆம் ஆண்டின் 69 ஆம் இலக்க, மொத்த விற்பனை வரவு வரிச்சட்டத்தின்கீழ் செலுத்தற்பாலதான வரியின் சார்த்துரைக்கப்பட்ட அல்லது சந்தேகிக்கப்பட்ட ஏதேனும் தட்டிக் கழித்தலுக்காக ;

(ii) செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின் அல்லது 1979 ஆம் ஆண்டின் 48 ஆம் இலக்க, பயங்கரவாதத் தடுப்புச் (தற்காலிக ஏற்பாடுகள்) சட்டத்தின் ஏதேனும் ஏற்பாட்டின் சார்த்துரைக்கப்பட்ட அல்லது சந்தேகிக்கப்பட்ட மீறுகைக்காக,

ஏதேனும் புலனாய்வு முடிவுறுதிருக்கின்றதோ, அந்த எவரேனும் ஆள் தொடர்பில் இச்சட்டம் ஏற்புடையதாதல் ஆகாது.

(3) இரண்டாம் உட்பிரிவில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட ஆளொருவர் அல்லாத, (1) ஆம் உட்பிரிவில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட ஒவ்வோர் ஆளும், இச்சட்டத்தில் இதனகத்துப்பின்னர் "இச்சட்டம் ஏற்புடைத்தாகும் ஆளொருவர்" எனக் குறிப்பீடு செய்யப்படுவர்.

நட்டேோத்திரவாதமளித்தல்.

3. இச்சட்டம் ஏற்புடைத்தாகும் ஆளொருவர்—

(அ) (i) அவரது இலாபங்களையும், வருமானத்தையும் குறிக்கின்றவாறு 1992, மார்ச் 31 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் முடிவடைகின்ற ஏதேனும் வரிமதிப்பீட்டாண்டிற்கு —

(அ) 1993, டிசெம்பர் 31 ஆம் தேதியன்று 2 (1) (ஆ) என்னும் பிரிவில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட ஏதேனும் கணக்கில் அவரது வரவிலிருக்கும் இயைபான வெளிநாட்டு நாணயத்தின் தொகையினதும் ; அத்துடன்

(ஆ) 2 (1) (ஆ) என்னும் பிரிவில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட ஏதேனும் வெளிநாட்டு நாணயக் கணக்கில் அவரால் வைப்பீடு செய்யப்பட்ட இயைபான வெளிநாட்டு நாணயத்தின், 1993, டிசெம்பர் 31 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் இலங்கை நாணயத்துக்கு அவரால் மாற்றப்பட்டுள்ளவாறான அத்தகைய பாகத்தினதும்; அத்துடன்

(இ) 2 (1) (ஆ) என்னும் பிரிவில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட ஏதேனும் வெளிநாட்டு நாணயக் கணக்கில் அவரால் வைப்பீடு செய்யப்பட்ட இயைபான

வெளிநாட்டு நாணயத்தின், செலாவணிக்கட்டுப் பாட்டதிகாரியின் எழுத்திலான அங்கீகாரத்துடன், 1993, திசெம்பர் 31 ஆந் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் இலங்கைக்கு வெளியே அனுப்பப் பட்டுள்ளவாறான அத்தகைய பாகத்தினதும்,

கூட்டுமொத்தத்தின் அத்தகைய பாகம் தொடர்பில் அப் போதைக்கு முறையே வருமான வரி விதிப்பனவுக்கு ஏற் புடைத்தாகும் சட்டத்தின் கீழ் அல்லது அப்போதைக்கு வருமானவரி மீதான மிகைவரி விதிப்பனவுக்கு ஏற் புடைத்தாக்கும் சட்டத்தின் கீழ் செலுத்தப்படற்பால தான ஏதேனும் வருமான வரியை அல்லது வருமானவரி மீதான மிகைவரியை, செலுத்துவதற்கு;

(ii) 1992, மார்ச் 31 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் முடிவடையும் ஏதேனும் வரிமதிப்பீட்டாண் டிற்கு, (1) ஆம் உட்பிரிவில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட வாறான அவரது இலாபங்களினதும் வருமானத்தினதும் அத்தகைய பாகம் அவரது எந்த நிகர செல்வத்தைக் கொள்வதற்குப் பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளதோ அந்த நிகர செல்வத்தின் அத்தகைய பாகம் தொடர்பில், முறையே அப்போதைக்கு வலுவிலுள்ள செல்வவரி அல்லது செல் வவரி மீதான மிகைவரி விதிப்பனவுக்கு ஏற்புடைத்தா கும் சட்டத்தின்கீழ் செலுத்தற்பாலதான ஏதேனும் செல்வவரி அல்லது செல்வவரி மீதான மிகைவரிக்கு ; அல்லது

(iii) 1991 திசெம்பர் 31 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் முடிவடையும் ஏதேனும் காலாண்டிற்கு (1) ஆம் உட்பந்தியின் கீழ் குறிப்பீடுசெய்யப்பட்ட அவரது இலாபங்களினதும் வருமானத்தினதும் அத்தகைய பாகம் எந்த மொத்த விற்பனே வரவிலிருந்து ஏற்பட் டதோ அல்லது பெறப்பட்டதோ அந்த மொத்த விற்பனே வரவின் அத்தகைய பாகம் தொடர்பில், 1963 ஆம் ஆண் டின் 11 ஆம் இலக்க, நிதிச்சட்டத்தின் கீழ் அல்லது 1981 ஆம் ஆண்டின் 69 ஆம் இலக்க, மொத்த விற்பனே வரவு வரிச் சட்டத்தின்கீழ் செலுத்தற்பாலதான ஏதே னும் வியாபார மொத்த விற்பனே வரவு வரிக்கு,

ஆளாதல் ஆகாது; அல்லது

(ஆ) (i) 1992, மார்ச் 31 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் முடிவடையும் ஏதேனும் வரிமதிப்பீட்டாண்டு தொடர் பில் —

(அ) (i) என்னும் பந்தியில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்டவாறு அவரது இலாபங்களினதும் வருமானத்தினதும் அத்த கைய பாகம் அல்லது (அ) (ii) என்னும் பந்தியில் குறிப் பீடு செய்யப்பட்டவாறு அவரது தேறிய செல்வத்தின் அத்தகைய பாகம் தொடர்பில் அல்லது அது சம்பந்த

மாக வருமானவரி அல்லது வருமானவரி மீதான மிகை வரி அல்லது செல்வவரி அல்லது செல்வவரி மீதான மிகை வரி விதிப்பனவுக்கு அப்போதைக்கு ஏற்புடைத்தாகும் சட்டத்தின்கீழ்; அல்லது

(ii) 1991, திசெம்பர் 31 ஆம் தேதியன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் முடிவடையும் ஏதேனும் காலாண்டு தொடர்பில், (அ) (iii) என்னும் பந்தியில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட வாறான அவரது மொத்த விற்பனை வரவின் அத்தகைய பாகம் தொடர்பில், 1963 ஆம் ஆண்டின் 11 ஆம் இலக்க, நிதிச்சட்டம் அல்லது 1981 ஆம் ஆண்டின் 69 ஆம் இலக்க, மொத்த விற்பனை வரவு வரிச் சட்டத்தின்கீழ்; அல்லது

(iii) எச்செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம் தொடர்பில், 2(1) (ஆ) என்னும் பிரிவில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட வெளிநாட்டு நாணயக் கணக்கொன்றில் அவரால் வைப்பீடு செய்யப்பட்ட எந்த இயைபான வெளிநாட்டு நாணயம் முழுவதினதும் அல்லது அதன் ஏதேனும் பாகம் தொடர்பில் அவரால் விவரத்திரட்டு எதுவும் கொடுத்துதவப்படவில்லையோ அல்லது எந்த இயைபான வெளிநாட்டு நாணயம், செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின்கீழ் அவரால் கொடுத்துதவப்பட்டிருக்கவில்லையோ அந்த இயைபான வெளிநாட்டு நாணயம் முழுவதினதும் அல்லது அதன் ஏதேனும் பாகம் தொடர்பில் அச்செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின்கீழ்,

ஏதேனும் தவறுக்கான குற்றவழக்கொன்றுக்கு அல்லது தண்டப் பணமொன்றுக்கு ஆளாதல் ஆகாது.

இச்சட்டத்தின் முற்போந்த ஏற்பாடுகள், முன்னர் செய்யப்பட்ட ஏதேனும் மதிப்பீட்டை மீளாய்வு செய்வதற்கு அதிகாரமளிப்பதாகப் பொருள் கொள்ளப்படுவதற்கில்லை.

4. இச்சட்டத்தின் முற்போந்த ஏற்பாடுகளிலுள்ள எதுவும் —

(அ) (i) அப்போதைக்கு வருமான வரி அல்லது வருமான வரி மீதான மிகை வரி அல்லது செல்வவரி அல்லது செல்வவரி மீதான மிகைவரி விதிப்பனவு தொடர்பிலான சட்டத்தின்; அல்லது

(ii) 1963 ஆம் ஆண்டின் 11 ஆம் இலக்க, நிதிச் சட்டத்தின் அல்லது 1981 ஆம் ஆண்டின் 69 ஆம் இலக்க, மொத்த விற்பனை வரவு வரிச் சட்டத்தின்,

ஏற்பாடுகளின்கீழ் செய்யப்பட்டு, அத்தகைய ஏதேனும் சட்டத்தின் ஏற்பாட்டின்கீழ் இறுதியானதாயும் முடிவானதாயும் உள்ள ஏதேனும் மதிப்பீட்டை;

(ஆ) 1991, நவம்பர் 12 ஆம் தேதிக்குமுன், இச்சட்டம் ஏற்புடைத்தாகும் எவரேனும் ஆள்மீதும் அத்துடன் அவரால் செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின் ஏதேனும் ஏற்பாட்டின் ஏதேனும் மீறுகை தொடர்பிலும் விதிக்கப்பட்டு, அத்தகைய ஏதேனும் சட்டத்தின் ஏற்பாட்டின் கீழ் இறுதியானதாயும் முடிவானதாயும் உள்ள ஏதேனும் தேவைப்பாட்டை ; அல்லது

(இ) அத்தகைய ஏதேனும் சட்டத்தின் ஏதேனும் ஏற்பாட்டின்கீழ் இறுதியானதும் முடிவானதாயுமுள்ள வேறு ஏதேனும் கருமத்தை,

மீளாய்வு செய்வதற்கு அதிகாரமளிப்பதாக வாசித்துப் பொருள் கொள்ளப்படுதலாகாது.

இரகசியம் பேணல்.

5. (1) இரண்டாம் உட்பிரிவின் ஏற்பாடுகளுக்கமைய, உள்நாட்டிறைத் திணைக்களத்தின் அல்லது ஏதேனும் வர்த்தக வங்கியின் அல்லது இலங்கை மத்திய வங்கியின் அலுவலர் அல்லது ஊழியர் ஒவ்வொருவரும் இச்சட்டத்தை நிர்வகிக்கையில் அவரது அறிவுக்கு எட்டக்கூடிய எல்லா கருமங்கள் தொடர்பிலும் இரகசியத்தைப் பேணுதலும் பேண உதவுதலும் வேண்டும் என்பதுடன், 2(1) (ஆ) என்னும் பிரிவில் குறிப்பிடு செய்யப்பட்ட வெளிநாட்டு நாணயக் கணக்கொன்று தொடர்பில, எத்தகையதுமான ஏதேனும் தகவலை எவரேனும் தனியாளுக்கு, ஏதேனும் கூட்டுத்தாபனத்துக்கு, வங்கிக்கு, நீதிமன்றத்திற்கு, நிறுவனத்திற்கு அமைப்பிற்கு, திணைக்களத்திற்கு, இலங்கை அரசாங்கத்தின் ஏதேனும் அலுவலருக்கு, மூகவருக்கு, பிரதிநிதிக்கு அல்லது எவரேனும் சட்ட ஆளுக்கு அல்லது இயற்கையான ஆளுக்குக் கொடுத்தலோ, வெளிப்படுத்தலோ அல்லது வெளிவிடுதலோ ஆகாது.

(2) ஓராம் உட்பிரிவின் ஏற்பாடுகள் எவ்வாறிருப்பினும், விடயத்திற்கேற்ப ஆணையாளர் தலைமையதிபதி, செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டதிகாரி அல்லது வர்த்தக வங்கியொன்றின் ஓர் அலுவலர் அல்லது ஊழியர்—

(i) அத்தகைய கருமம் அல்லது தகவல் எந்த ஆள் தொடர்பிலானதோ, அந்த ஆளினால்;

(ii) பேரதைப்பொருள் அல்லது விமானக்கடத்தல் மீதான சர்வதேச சமவாயமொன்றுக்குப் பயனளிக்கும் ஏதேனும் சட்டத்தின்கீழ் ஏதேனும் நீதிமன்றத்தில் தொடரப்பட்ட எவையேனும் குற்றவியல் வழக்கு நடவடிக்கைகளில், அச்சட்டத்தின் ஏதேனும் ஏற்பாட்டினால்;

(iii) பிரிவு 2(1) (ஆ) என்பதில் குறிப்பிடு செய்யப்பட்ட ஏதேனும் கணக்கிலுள்ள பணங்கள் 1979 ஆம் ஆண்டின் 48 ஆம் இலக்க, பயங்கரவாதத் தடுப்பு (தற்காலிக ஏற்பாடுகள்) சட்டத்தின் கீழான தவறொன்றாக அமையும் செயலொன்றை முன்னெடுத்துச் செல்வதற்குப் பயன்படுத்தப்பட்டுள்ள அல்லது பயன்படுத்தப் படுகின்றன என்ற ஏதுவின் மீது அதற்கான விண்ணப்பமொன்றின் மீது செய்யப்பட்ட உயர்நீதிமன்றக் கட்டளையொன்றினால்; அல்லது

(iv) பிரிவு 2(1) (ஆ) என்பதில் குறிப்பிடு செய்யப்பட்ட கணக்கொன்றை வைத்திருப்பவரால் அல்லது அவருக்கெதிராக அத்தகைய கணக்கினின்றெழும் வங்கித் தொழில் கொடுக்கல் வாங்கல் ஒன்றின் தொடர்பில் வர்த்தக வங்கியொன்றினால் அல்லது வங்கிக்கெதிராகத் தொடரப்பட்ட எவையேனும் சட்ட நடவடிக்கைகளில் நீதிமன்றக் கட்டளையொன்றினால்,

அவ்வாறு செய்யுமாறு அவர் தேவைப்படுத்தப்படின், இச்சட்டத்தை நிர்வகிக்கையில் அவரது அறிவுக்கு எட்டியுள்ள ஏதேனும் கருமத்தை அல்லது தகவலை அத்தகைய ஆளுக்கு அல்லது நீதிமன்றத்திற்குத் தெரிவித்தல் வேண்டும்.

(3) ஓராம் உட்பிரிவின் ஏற்பாடுகளுக்கு முரணாகச் செயற்படுகின்ற உண்ணாட்டரசிறைத் திணைக்களத்தின் அல்லது இலங்கை மத்திய வங்கியின் அல்லது ஏதேனும் வர்த்தக வங்கியின் எவரேனும் அலுவலர் அல்லது ஊழியர் இச்சட்டத்தின்கீழான தவறொன்றுக்குக் குற்றவாளியாதல் வேண்டும் என்பதுடன், நீதிவான் ஒருவர் முன்னிலையில் சுருக்கமுறை விளக்கத்தின் பின்னர் குற்றத்தீர்ப்பளிக்கப்பட்டதன்மீது ஒரு இலட்சம் ரூபாவை விஞ்சாத குற்றப்பணமொன்றுக்கு அல்லது ஓராண்டுக்கு மேற்படாதவொரு காலப்பகுதிக்கு மறியற்றண்டனைக்கு அல்லது அத்தகைய குற்றப்பணம் அல்லது மறியற்றண்டனை ஆகிய இரண்டிற்கும் ஆளாதலும் வேண்டும்.

ஒவ்வாமை ஏற்படும் பட்சத்தில் சிங்கள உரை மேலோங்கி நிற்றல்.

6. இச்சட்டத்தின் சிங்கள உரைக்கும் தமிழ் உரைக்கும் இடையே ஒவ்வாமை ஏற்படும் பட்சத்தில், சிங்கள உரையே மேலோங்கி நிற்றல் வேண்டும்.

பொருள் கோடல்.

7. இச்சட்டத்தில் சந்தர்ப்பம் வேறு வகையாகத் தேவைப்படுத்தினாலன்றி—

"வர்த்தக வங்கி" என்பது 1988 ஆம் ஆண்டின் 30 ஆம் இலக்க, வங்கித் தொழிற் சட்டத்தின் கருத்தெல்லைக்குட்பட்ட உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கியொன்று என்று பொருள்படும்;

"ஆணையாளர் தலைமையதிபதி", "வெளிநாட்டு நாணயம்", "தேறிய செல்வம்", "இலாபங்களும் வருமானமும்", "வரிமதிப்பீட்டாண்டு" என்பன 1979 ஆம் ஆண்டின் 28 ஆம் இலக்க, உண்ணாட்டரசிறைச் சட்டத்தில் முறையே அவற்றிற்குக் குறித்தொதுக்கப்பட்டவாறான பொருள்களைக் கொண்டிருத்தல் வேண்டும்;

"செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டதிகாரி" என்பது பணச் சட்டத்தின் கீழ் நியமிக்கப்பட்ட செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டதிகாரி என்று பொருள்படும்;

"குறித்தொதுக்கப்பட்ட வெளிநாட்டு நாணயம்" என்பது பின்வரும் வெளிநாட்டு நாணயங்களுள் ஏதேனும் ஒன்று என்று பொருள்படும். அதாவது, அமெரிக்கன் டொலர், ஸ்டேர்லிங் பவுண், ஜேர்மன் மார்க், சுவிஸ் பிராங்க், ஜப்பானிய யென், அவுஸ்திரேலியன் டொலர், சிங்கப்பூர் டொலர், பிரான்ஸ் பிராங்க், கனடியன் டொலர், டென்மார்க் குரோனர், நெதர்லாந்து கில்டர், சுவீடன் குரோனர், ஹொங்கொங் டொலர் அத்துடன் செலா

வணிக் கட்டுப்பாட்டதிகாரியால் எழுத்தில் அங்கீகரிக்கப்பட்ட வேறு ஏதேனும் வெளிநாட்டு நாணயத்தையும் உள்ளடக்கும்;

"செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம்" என்பது (423 ஆம் அத்தியாயமான) செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம் என்று பொருள் படும்;

"வெளிநாட்டு நாணயக் கணக்கு" என்பது இலங்கை மத்திய வங்கியால் ஆக்கப்பட்ட விதிகளுக்கிணங்க ஆரம்பிக்கப்பட்டதான இலங்கையிலுள்ள ஏதேனும் வர்த்தக வங்கியின் உள்ளூர் வங்கித் தொழிற்கூறு என்று பொருள்படும்; ஆனால் வர்த்தக வங்கியொன்றின் வெளிநாட்டு நாணய வங்கித் தொழிற்கூறில் ஆரம்பிக்கப்பட்ட கணக்கொன்றை உள்ளடக்க மாட்டாது;

"ஆள்" என்பது ஒரு கம்பெனியை, ஆட்கள் குழுவொன்றை அல்லது பங்காண்மையொன்றை உள்ளடக்கும்;

"இயைபான வெளிநாட்டு நாணயம்" என்பது ஆளொருவர் தொடர்பில் 1992, நவம்பர் 12 ஆம் தேதியன்று அத்தகைய ஆளினால் இலங்கைக்கு வெளியே வைத்திருக்கப்பட்ட வெளிநாட்டு நாணயம் என்று அல்லது எந்த வெளிநாட்டு நாணயமாக 1991, நவம்பர் 12 ஆம் தேதியன்று இலங்கைக்கு வெளியே அத்தகைய ஆளினால் வைத்திருக்கப்பட்ட அசைவுள்ள ஆதனம் மாற்றப்பட்டு—

(அ) (i) 1991, நவம்பர் 12 ஆம் தேதிக்கு முன்னர் முடிவடையும் ஏதேனும் காலப்பகுதியின்போது அத்தகைய ஆளினால் பெறப்பட்டதும் அல்லது அவருக்கு ஏற்பட்டதும் அல்லது திரண்டதுமான; அத்துடன்

(ii) எந்த இலாபங்களும் வருமானமும் தொடர்பில் அவரால் விவரத்திரட்டு எதுவும் கொடுத்தலைப்பட்டிருக்கவில்லையோ அல்லது அவரால் கொடுத்தவப்பட்ட ஏதேனும் விபரத்திரட்டில் வெளிப்படுத்தப்பட்டிருக்கவில்லையோ அல்லது அப்போதைக்கு வருமான வரி விதிப்பனவுக்கு ஏற்புடைத்தாகும் சட்டத்தின்கீழ் வருமான வரிக்கு மதிப்பீடு செய்யப்பட்டிருக்கவில்லையோ; அத்துடன்

(iii) அப்போதைக்கு வரிவிதிப்பனவுக்கு ஏற்புடைத்தான சட்டத்தின்கீழ் வருமான வரி அறவிடப்படற்பாலனவுமான,

அந்த இலாபங்களும் வருமானமுமாயிருக்கின்றவையும் அல்லது அவற்றிற்கு ஏற்றிக் கூறப்படற்பாலனவையுமான வெளிநாட்டு நாணயம் என்று பொருள் படும், ஆனால் —

(அ) செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டதிகாரியால் வழங்கப்பட்ட ஏதேனும் அனுமதிப்பத்திரத்தின்கீழ் இலங்கையிலிருந்து அவரால் செய்யப்பட்ட எவையேனும் ஏற்றுமதிகளுக்கு வெளிநாட்டு நாணயத்தில் பெறப்படற்பாலதான ஏதேனும் தொகையை;

(ஆ) அவரால் இலங்கையில் அல்லது இலங்கைக்கு வெளியே ஆற்றப்பட்ட சேவைகளுக்கு வெளிநாட்டு நாணயத்தில் பெறப்படற்பாலதும் 1979 ஆம் ஆண்டின் 28ஆம் இலக்க, உண்ணாட்டரசிறை சட்டத்தின் அல்லது செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளின்கீழ் கொடுத்துதவப்பட்ட விவரத்திரட்டொன்றில் வெளிப்படுத்தப்பட்டதுமான ஏதேனும் தொகையை;

(இ) ஏதேனும் கடனை அறவிடுவதற்கு அல்லது ஏதேனும் குடியியல் பொறுப்பை வலுவுக்கிடுவதற்கு இலங்கைக்கு வெளியே உள்ள ஏதேனும் நீதிமன்றத்தின் ஏதேனும் தீர்வையின் அல்லது எழுத்தாணையின் மீது வெளிநாட்டு நாணயத்தில் வருமதியான ஏதேனும் தொகையை,

உள்ளடக்கமாட்டாது; அல்லது

(ஆ) கொடை, நன்கொடை, மரபுரிமை என்ற வகையில் அல்லது வேறுவகையில் அவரால் இலங்கைக்கு வெளியே கொள்வப்பட்டதும் அத்துடன் எந்த ஆதனம் தொடர்பில் அவரால் விவரத்திரட்டு எதுவும் கொடுத்துதவப்படவில்லையோ அல்லது செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின்கீழ் அவரால் கொடுத்துதவப்பட்ட ஏதேனும் விவரத்திரட்டில் வெளிப்படுத்தப்படவில்லையோ அந்த ஆதனத்துக்கு ஏற்றிக் கூறப்படற்பாலதான இலாபங்களும் வருமானமும் ஆக அல்லாத அல்லது அத்தகைய இலாபங்களுக்கும் வருமானத்திற்கும் ஏற்றிக் கூறப்படற்பாலதுமானதாக அல்லாத,

வெளிநாட்டு நாணயம் என்று பொருள்படும்;

"அப்போதைக்கு வருமானவரி விதிப்பனவுக்கு ஏற்புடைத்தாகும் சட்டம்" என்பது 1979 ஆம் ஆண்டின் 28 ஆம் இலக்க, உண்ணாட்டரசிறைச் சட்டம் என்று பொருள்படும்;

"அப்போதைக்கு வருமானவரிமீதான மிகைவரி விதிப்பனவுக்கு ஏற்புடைத்தாகும் சட்டம்" என்பது 1982 ஆம் ஆண்டின் 28 ஆம் இலக்க, வருமான வரி மீதான மிகைவரிச் சட்டம், 1984 ஆம் ஆண்டின் 12 ஆம் இலக்க, வருமானவரி மீதான மிகைவரிச் சட்டம், 1989 ஆம் ஆண்டின் 7 ஆம் இலக்க, வருமான வரி மீதான மிகைவரிச் சட்டம் என்று பொருள்படும்;

"அப்போதைக்கு செல்வவரி அல்லது செல்வவரி மீதான மிகைவரி விதிப்பனவுக்கு ஏற்புடைத்தாகும் சட்டம்" என்பது 1979 ஆம் ஆண்டின் 28 ஆம் இலக்க, உண்ணுட்டரசிறைச் சட்டம், 1982 ஆம் ஆண்டின் 25 ஆம் இலக்க, செல்வவரி மீதான மிகை வரிச் சட்டம், 1989 ஆம் ஆண்டின் 8 ஆம் இலக்க, செல்வவரி மீதான மிகைவரிச் சட்டம் என்று பொருள்படும்;

"மொத்த விற்பனை வரவு" அத்துடன் "காலாண்டு" என்பன 1981 ஆம் ஆண்டின் 69 ஆம் இலக்க, மொத்த விற்பனை வரவு வரிச் சட்டத்தால் முறையே அவற்றிற்குக் குறித்தொதுக்கப்பட்ட பொருள்களைக் கொண்டிருத்தல் வேண்டும்.

பாராளுமன்றத்தின் சட்டமூலங்களினதும் சட்டங்களினதும் தமிழ்ப் பிரதிகளின் வருடாந்த சந்தா (உள்நாடு) ரூபா 1,387 ; (வெளிநாடு) ரூபா 1,859 ; ஒவ்வோராண்டும் திசெம்பர் மாதம் 15 ஆந் திகதிக்குமுன் எதிர்வரும் ஆண்டுக்கான சந்தாப்பணம் அத்தியட்சகர், அரசாங்க வெளியீட்டலுவலகம், 255, பௌத்தாலோக மாவத்தை, கொழும்பு 7 என்ற விலாசத்திற்கு அனுப்பப்பட வேண்டும்.